

**OBRAZAC 16.**

Stečajnom upravitelju: Damir Majstorović  
Adresa: Koparska 37, Pula  
Poslovni broj spisa: St-39/2025, Trgovački sud u Dubrovniku

**I. PRIJAVA TRAŽBINE U STEČAJNOM POSTUPKU  
PODACI O VJEROVNIKU:**

**PODACI O VJEROVNIKU:**  
Ime i prezime/tvrtka ili naziv: NACIONALNI PARK KRKA, javna ustanova  
OIB: 67969498372  
Adresa/sjedište: Trg Ivana Pavla II br.5, 22 000 Šibenik  
IBAN: HR3024020061100791766  
Elektronička pošta: info@npk.hr

**PODACI O DUŽNIKU:**  
Ime i prezime/tvrtka ili naziv: TRAVEL EUROPE d.o.o.  
OIB: 65344788143  
Adresa/sjedište: Andrije Hebranga 106A, 20 000 Dubrovnik

**PODACI O TRAŽBINI:**  
Pravna osnova tražbine (npr. ugovor, odluka suda ili drugog tijela, ako je u tijeku sudski postupak oznaku spisa i naznaku suda kod kojeg se postupak vodi):  
-Ugovor o poslovnoj suradnji Klasa:334-03/16-02/03, Urbroj:2182/1-15/4-03-01/1-17-65 od 31. siječnja 2017.  
-Anex ugovora o poslovnoj suradnji Klasa:334-03/16-02/03, Urbroj:2182/1-15/4-03-01/1-18-281 od 09. studenog 2018.  
-Dodatak II. ugovoru o poslovnoj suradnji i aneksu ugovora o poslovnoj suradnji Klasa:334-03/16-02/03, Urbroj:2182-1-49-03-01/1-22-441 od 10. studenog 2022.

Iznos tražbine: 54,50 (EUR)

Dokaz o postojanju svake pojedine tražbine (npr. račun, izvadak iz poslovnih knjiga):  
-Otvorene stavke kupaca od 23. travnja 2025.  
-Kamatni list prema obračunu od 02.01.2025.  
-Opomena ( uz povratnicu) od 12. ožujka 2025.

Vjerovnik raspolaže ovršnom ispravom DA/NE za iznos \_\_\_/\_\_\_ (kn)  
Naziv ovršne isprave \_\_\_\_\_/\_\_\_\_\_

## II. OBAVIJEST O RAZLUČNOM PRAVU:

Pravna osnova razlučnog prava \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_  
Dio imovine na koji se odnosi razlučno pravo (predmet razlučnog prava) \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_

Iznos tražbine osigurane razlučnim pravom \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ (kn)  
Ako razlučni vjerovnik koji je i osobni vjerovnik dužnika prijavljuje i tražbinu kao stečajni vjerovnika dužan je naznačiti dio imovine stečajnoga dužnika na koji se odnosi njegovo razlučno pravo i iznos do kojega njegova tražbina predvidivo neće biti namirena tim razlučnim pravom.

## III. OBAVIJEST O IZLUČNOM PRAVU:

Pravna osnova izlučnog prava \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_  
Predmet izlučnog prava \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_  
Naznaka postojanja prava iz članka 148. Stečajnog zakona \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_

### Mjesto i datum

U Šibeniku, 24. travnja 2025.

Klasa: 701-01/25-04/03

Urbroj: 2122-1-49-06/1-25-2

### Potpis vjerovnika

NACIONALNI PARK KRKA, javna ustanova  
zastupana po:

Ravnateljica

Nela Slavica, mag.oec.



### U privitku:

- Potvrda-nalog za nacionalno plaćanje, kao dokaz o uplati pristojbe u visini 2% vrijednosti potraživanja, sukladno toč.III. Rješenja Trgovačkog suda u Dubrovniku, posl. br. St-39/2025-11 od 22. travnja 2025.

- -Otvorene stavke kupaca od 23. travnja 2025.
- -Kamatni list prema obračunu od 02.01.2025.
- -Opomena ( uz povratnicu) od 12. ožujka 2025.
- Ugovor o poslovnoj suradnji Klasa:334-03/16-02/03, Urbroj:2182/1-15/4-03-01/1-17-65 od 31. siječnja 2017.
- Anex ugovora o poslovnoj suradnji Klasa:334-03/16-02/03, Urbroj:2182/1-15/4-03-01/1-18-281 od 09. studenog 2018.
- Dodatak II. ugovoru o poslovnoj suradnji i anexu ugovora o poslovnoj suradnji Klasa:334-03/16-02/03,Urbroj:2182-1-49-03-01/1-22-441 od 10. studenog 2022.

## Potvrda - Nalog za nacionalno plaćanje

### Platitelj

Naziv platitelja	<b>NACIONALNI PARK KRKA</b>
IBAN platitelja	HR3024020061100791766
Model i poziv na broj platitelja	HR99

### Primatelj

Naziv primatelja	<b>REPUBLIKA HRVATSKA MINISTARSTVO FINANCIJ</b>
IBAN primatelja	HR1210010051863000160
Model i poziv na broj primatelja	HR64 5045-50598-67969498372

### Detalji transakcije

Iznos	<b>1,09 EUR</b>
Šifra namjene	OTHR
Opis plaćanja	St-39/2025 Državne sudske pristojbe-Stečajni postupak Travel Europe d.o.o.
Datum izvršenja	24.04.2025
Datum valute	24.04.2025

### Provjera naloga

Status naloga	Izvršen
Transakcijski broj	W16000462382240

Navedeni transakcijski broj možete dati primatelju uplate koji je zatim može provjeriti na info telefon 072 555 555 ili na internetskoj stranici <https://netbanking.erstebank.hr/provjera?lang=hr>

**Otvorene stavke kupaca od 1.01.2024 do 23.04.2025**

prema nadnevku dokumenta / ispis po šifri partnera  
za partnere od 05363 do 05363 / samo aktivni  
ispis svih dokumenata / uključeno početno stanje

**Za nivo korisnika**

Šifra		Naziv								
Dat.knjiž.	Dokum	Opis	Dat.dokum	Dat.dosp.	Dat.plać.	Duguje	Potražuje	Saldo	ZA	
05363	TRAVEL EUROPE D.O.O., MB., OIB: 65344788143, ANDRIJE HEBRANGA 106, DUBROVNIK, 20000 Dubrovnik, HRVATSKA									
01.01.2025	P	KKK24/00037 / Kamata 24/00037	31.12.2024	15.02.2025		54,50	0,00	54,50	NE	
		Opis: 24/00037								
Ukupno za partnera:						54,50	0,00	54,50		
<b>SVEUKUPNO:</b>						<b>54,50</b>	<b>0,00</b>	<b>54,50</b>		





**KRKA**  
Nationalni park  
National Park

JAVNA USTANOVA "NACIONALNI PARK KRKA"  
+385 (0)22 201 777  
+385 (0)22 336 836  
info@npk.hr

www.np-krka.hr  
Trg Ivana Pavla II. br. 5, 22000 Šibenik  
IBAN: HR3024020061100791766  
OIB: 67969498372

KLASA: 401-01/25-03/01  
URBROJ: 2182-1-49-04/1-25-4  
Šibenik, 12.03.2025.

TRAVEL EUROPE D.O.O.  
ANDRIJE HEBRANGA 106  
Dubrovnik  
20000

### OPOMENA

Uvidom u poslovne knjige na 28.02.2025.  
ustanovili smo da dugujete iznos 54,50 eura prema sljedećoj specifikaciji.

Broj računa	Datum	Dospijeće	Duguje	Potražuje	Saldo	
KNZK 24/00037	31.12.2024.	15.02.2025.	54,50	0,00	54,50	
SVEUKUPNO				54,50	0,00	54,50

Molimo da navedeno dugovanje podmirite u roku od 8 dana od dana primitka ove opomene na IBAN: HR3024020061100791766, jer ćemo u protivnom morati pokrenuti ovršni postupak, na vaš trošak.

Ukoliko ste svoja dugovanja u međuvremenu podmirili smatrajte ovu opomenu nevažećom.

Rukovoditelj službe za financije





Croatian Post Inc. /  
Republika Hrvatska

pošta

KL 401-01/25-03/01; UR.BR. 2182-1-49-04/1-25-4

ADVICE of receipt/of delivery/of payment  
POVRATNICA — Obavijest o prijemu/uručenju/isplati

P-21/CN 07

On postal service  
Poštanska služba

Stamp of the office returning the advice  
Odbitak lista poštanskog ureda  
koji vraća obavijest

AR

Return to  
Vratiti

Office of posting Prijamni poštanski ured	22 000 ŠIBENIK	Date Datum	1/20/2025
Addressee of the item Primatelj pošiljke	TRAVEL EUROPE D.O.O. A. HEBRANGA 106 20 000 DUBROVNIK		

Nature of the item/Vrsta pošiljke

<input checked="" type="checkbox"/> Registered Preporučena	Amount Iznos
<input type="checkbox"/> Postal parcel Paket	
<input type="checkbox"/> Insured letter Vlasnička pošiljka	



<input type="checkbox"/> Money order Upisnica	Amount Iznos
--	-----------------

Meets on a destination/ispunjava se na odredištu

The item mentioned above has been duly

<input type="checkbox"/> delivered uručena je	<input type="checkbox"/> paid isplaćena je
--	---

Signature\*  
Potpis\*

Date  
Datum

2025 01 20

*[Signature]*

To be filled in by the sender  
Ispunjava pošiljatelj

Name Ime i prezime ili naziv	
Street and N° Ulica i br.	<b>KRKA</b> National Park National Park
Locality and country Mjesto i država	Adresa: Opatovca "National Park Krka" Brijuni Puzla II br. 5 21000 Šibenik

\* The advice may be signed by the addressee or, if the regulations of the country of destination so provide, by another authorized person.  
\* Ovu obavijest može potpisati primatelj ili, ako to propisi odredbene države dopuštaju, druga ovlaštena osoba ili zaposlenik odredbenog poštanskog ureda.

Ozn. za narudžbu: 6/2024



## Kamatni list prema obračunu

Obračun kamata za 2024.

Obračun: 24/0000052 na nivou: TRAVEL EUROPE D.O.O. prostor: naknada:  
Partner: 05363 ANDRIJE HEBRANGA 106  
20000 Dubrovnik  
OIB: 65344788143

Dokument	Datum			Razdoblje			Osnovica	Stopa %	Koeficijent	Kamata
	dokumenta	dospijeva	obračuna	od	do	dana				
24/0000209	16.04.2024.	16.05.2024.	31.12.2024.	17.05.2024.	17.06.2024.	32	748,70	12,500000	1,092900	8,18
24/0000226	18.04.2024.	18.05.2024.	31.12.2024.	20.05.2024.	17.06.2024.	29	475,20	12,500000	0,990440	4,71
24/0000239	19.04.2024.	19.05.2024.	31.12.2024.	20.05.2024.	17.06.2024.	29	1.008,80	12,500000	0,990440	9,99
24/0000284	22.04.2024.	22.05.2024.	31.12.2024.	23.05.2024.	17.06.2024.	26	432,00	12,500000	0,887980	3,84
24/0000303	23.04.2024.	23.05.2024.	31.12.2024.	24.05.2024.	17.06.2024.	25	705,60	12,500000	0,853830	6,02
24/0000331	25.04.2024.	25.05.2024.	31.12.2024.	27.05.2024.	17.06.2024.	22	604,80	12,500000	0,751370	4,54
24/0000383	28.04.2024.	28.05.2024.	31.12.2024.	29.05.2024.	17.06.2024.	20	676,80	12,500000	0,683060	4,62
24/0000433	01.05.2024.	31.05.2024.	31.12.2024.	01.06.2024.	17.06.2024.	17	792,00	12,500000	0,580600	4,60
24/0000477	03.05.2024.	02.06.2024.	31.12.2024.	03.06.2024.	17.06.2024.	15	691,20	12,500000	0,512300	3,54
24/0000522	05.05.2024.	04.06.2024.	31.12.2024.	05.06.2024.	17.06.2024.	13	530,40	12,500000	0,443990	2,35
24/0000575	07.05.2024.	06.06.2024.	31.12.2024.	07.06.2024.	17.06.2024.	11	561,60	12,500000	0,375680	2,11
Ukupno kamata za partnera										54,50

PDV nije obračunat ni iskazan prema čl. 25 st. 5 Pravilnika o PDV-u.  
Ovaj obračun kamata izdan je u elektroničkoj formi i valjan je bez žiga i potpisa.

Molim Vas da iznos obračunate kamate platite najkasnije do 15.02.2025. na IBAN:  
HR3024020061100791766

JAVNA USTANOVA „NACIONALNI PARK KRKA“, Trg Ivana Pavla II. 5, 22000 Šibenik, MB: 3418103,  
OIB: 67969498372, (u daljnjem tekstu: Davatelj usluga); zastupana po ravnatelju mr. sc. Krešimiru Šakiću,

TRAVEL EUROPE d.o.o., Andrije Hebranga 106A, 20000 Dubrovnik, OIB: 65344788143 (u daljnjem tekstu:  
Primatelj usluga), zastupana po gđa. Hana Bratić, sklopili su

## UGOVOR O POSLOVNOJ SURADNJI

### Članak 1.

Predmet ovog Ugovora je suradnja ugovornih strana o prihvatu i prijevozu organiziranih grupa na području Nacionalnog parka "Krka".

### Članak 2.

Davatelj usluga obvezuje se, sukladno svojoj djelatnosti, pružati turističke usluge organiziranim grupama, u jednom dolasku na području NP "Krka", a koje se sastoje od: naplate ulaza u NP "Krka" kao doprinos za trajnu zaštitu, očuvanje i unaprjeđenje NP "Krka", usluge izleta plovilima, usluga vođenja, usluga zakupa broda, zakupa autobusa i zakupa mini-busa a Primatelj usluga se obvezuje da će te usluge koristiti u svemu na način i pod uvjetima iz ovog Ugovora. Ugovorne strane su suglasne da se fakturiranje obavljenih usluga vrši prema važećem cjeniku Javne ustanove "Nacionalni park Krka" u trenutku obavljene usluge.

### Članak 3.

Davatelj usluga odobrava Primatelju usluga turističku proviziju ( na cijene pod kategorijom „grupe odraslih“, „grupe djece“ i „grupe studenata“) ovisno o broju posjetitelja u grupi, periodu posjećivanja i o lokalitetu koji se posjećuje kako je navedeno u tablici:

	1./2./3./11./12.		4./5./6./9./10.		7./8.	
	20 ILI VIŠE OSOBA	MANJE OD 20 OSOBA	20 ILI VIŠE OSOBA	MANJE OD 20 OSOBA	20 ILI VIŠE OSOBA	MANJE OD 20 OSOBA
Cijeli park (ulaznice kupljene na Lozovcu i u Skradinu)	15%	5%	10%	5%	5%	2%
Cijeli park (ulaznice kupljene na Roškom slapu, Kistanjama, Burnumu i Puljanima)	15%	5%	15%	5%	15%	5%
Roški slap (samo za Roški slap)	15%	5%	15%	5%	15%	5%
Kistanje/Burnum/Puljane (samo za Kistanje/Burnum/Puljane)	15%	5%	15%	5%	15%	5%

sl. 6

+

#### Članak 4.

Primatelj usluga će, temeljem ponude Davatelja iz prethodne točke, zatražiti rezervaciju on - line putem Partner weba, osim u slučaju ako Partner – web ne funkcionira onda se rezervacije vrše pisanim putem (faxom, pismom ili e-mailom). Davatelj usluge se obvezuje Primatelju usluge dostaviti upute o pristupu i korištenju Partner weba u pisanom obliku. Primatelj usluge u rezervaciji treba navesti lokaciju ulaska u park, određenu vrstu i količinu usluge, broj svojih gostiju koje će uputiti u NP "Krka" kao i točno vrijeme i dan njihova dolaska, vrstu usluga i način plaćanja i to najmanje dvadeset četiri (24) sata prije dolaska.

#### Članak 5.

Davatelj usluga se obvezuje da će, u roku od 24 sata od primitka zahtjeva Primatelja usluga, odgovoriti putem Partner – weba i na mail o mogućnosti prihvaćanja narudžbe, osim u slučaju ako Partner – web ne funkcionira onda će odgovoriti pisanim putem (faxom, pismom ili e-mailom). Kada Davatelj usluge potvrdi rezervaciju Primatelj usluga se obvezuje da će, bilo po pojedinačnom gostu ili po skupini koju šalje, izdati potvrdu rezervacije od strane Davatelja usluge koju je primio na mail ili sa Partner – web-a i svoju original voucher/narudžbenicu (sa serijskim brojem, svojom točnom adresom, OIB-om, potpisom i pečatom, s točno navedenim vrstama usluga koje će koristiti, naziv grupe i broj gostiju). Plaćanje Primatelj usluge može izvršiti i u gotovini u HRK ili kreditnom karticom na recepciji Nacionalnog parka „Krka“.

Gost, vodič ili pratitelj grupe će voucher/narudžbenicu predati djelatnicima na recepciji Nacionalnog parka „Krka“ prije korištenja bilo kojih usluga.

Ukoliko isti Primatelj usluga nije u mogućnosti dostaviti original voucher, prihvatiti će se isti poslan faxom ili e-mailom, a naknadna dostava original vouchera poštom ostaje kao obveza Primatelju usluga.

#### Članak 6.

U slučaju da gost kojeg uputi Agencija koristi i dodatne usluge koje nisu navedene na voucheru, JU „NP Krka“ će iste naplatiti od gosta na licu mjesta u gotovini ili ostalim prihvatljivim sredstvima plaćanja. Vodič Agencije može dopisati uslugu na voucher, ali samo ukoliko Agencija to prethodno pismeno potvrdi i garantira da će plaćanje naknadno upisane usluge biti od strane Agencije.

#### Članak 7.

Primatelj usluga koji je izvršio rezervaciju dodatnih usluga (usluga vođenja, zakupa autobusa i zakupa mini-busa) dužan je obavijestiti Davatelja usluge o kašnjenju. U protivnom se priznaje 30 minuta kao dozvoljeno kašnjenje, nakon čega Davatelj zadržava pravo storniranja usluge i pri tom za ne pružanje usluge neće preuzeti odgovornost.

#### Članak 8.

Primatelj usluga je dužan najavljene dodatne usluge izleta plovilom, vođenja ili zakup plovila potvrditi ili stornirati najkasnije 24 sata prije zakazanog termina, u protivnom Davatelj zaračunava nastalu štetu u visini stvarno izgubljenog prometa na osnovi prethodne pismene najave. Kod istog će se organizatora prilikom sljedeće najave usluge zatražiti avansna uplata od 100 % tražene dodatne usluge, koju u slučaju ponovnog nestorniranja Davatelj ima pravo zadržati. Ukoliko Primatelj usluga odbija avansnu uplatu, Davatelj zadržava pravo raskida Ugovora, te isti gubi pravo na proviziju i raniju rezervaciju dodatnih usluga.

#### Članak 9.

Davatelj usluge zadržava pravo storniranja izleta u slučaju "više sile" (nepovoljnih vremenskih uvjeta za vožnju, kvara na motoru broda i sl.). U tom slučaju Davatelj usluge se obvezuje vratiti avansnu uplatu.

9/1. L

h

#### Članak 10.

Ugovorne strane uređuju plaćanje izvršenih usluga, i to:

- Davatelj usluga će Primatelju usluga ispostaviti otpremnicu na licu mjesta ukoliko je usluga plaćena voucherom,
- Davatelj usluga će Primatelju usluga ispostaviti račun na ukupnu vrijednost pruženih usluga, izražen u HRK, neposredno nakon odlaska gostiju,
- Primatelj usluga se obvezuje isti platiti u roku od 15 dana,
- U slučaju kašnjenja Davatelj usluga će zaračunati zakonsku zateznu kamatu,
- Eventualne prigovore na izdani račun za pruženu uslugu Primatelj usluga može uputiti Davatelju usluga na licu mjesta neposredno nakon preuzimanja ulaznica ili ukoliko je razlog za prigovor uočen naknadno u pisanoj formi odmah po primitku fakture. Ako se utvrdi da je prigovor Primatelja usluga opravdan, Davatelj usluga će izdati odgovarajuće odobrenje.

#### Članak 11.

Eventualni prigovori/reklamacije gostiju na korištenje usluga moraju se istaknuti na licu mjesta. U slučaju da se odmah ne uklone, iste će dogovorno razmotriti JU „NP Krka“ i agencija te zajednički nastojati da se posljedice svedu na minimum.

#### Članak 12.

Davatelj usluga pridržava pravo jednostranog raskida Ugovora s otkaznim rokom od osam (8) dana od preporučene odašiljanja pisane obavijesti ukoliko Primatelj usluga ne izvršava ili neuredno izvršava ovim Ugovorom utvrđene obveze, ukoliko se ne pridržava Pravilnika o Unutarnjem redu u NP „Krka“ i u slučajevima neprofesionalnosti zaposlenika agencije. Zbog slučaja nepridržavanja odredbi ovog Ugovora, neizvršenja ili neurednog izvršenja Ugovorom preuzetih obveza Primatelj usluga se obvezuje Davatelju usluga nadoknaditi štetu i izmaklu dobit.

#### Članak 13.

Ugovor se sklapa na određeno vrijeme od dana potpisivanja Ugovora do 01. veljače 2018. Ugovorne strane suglasno utvrđuju da se ovaj Ugovor automatski produljuje za naredno razdoblje od 12 (dvanaest) mjeseci ako niti jedna ugovorna strana isti ne otkáže pisanom obavijesti u roku 8 (osam) dana prije isteka roka definiranog u prethodnom stavku ovog članka s tim da će se sve eventualne promjene riješiti dogovorno i anexom Ugovora. Obje ugovorne strane zadržavaju pravo raskida Ugovora sporazumno ili jednostranom izjavom jednog od potpisnika uz otkazni rok od osam (8) dana od preporučene odašiljanja pisane obavijesti. U slučaju spora po ovom Ugovoru, nadležan je stvarno nadležan sud u Šibeniku.

#### Članak 14.

Ugovorene strane se obvezuju ovaj Ugovor držati povjerljivim te se obvezuju da neće, bez prethodne suglasnosti druge ugovorene strane, otkrivati neovlaštenim osobama ili bilo kojoj trećoj strani informacije koje se odnose ili su u vezi s ovim Ugovorom. Niti jedna ugovorena strana neće biti odgovorna za otkrivanje ili korištenje informacija koje :

1. već jesu ili postanu poznate javnosti, osim povrede odredbi ovog Ugovora
2. se moraju otkriti na temelju zakona ili sukladno zahtjevu nadležnog subjekta

#### Članak 15.

Za sve što ovim Ugovorom nije ugovoreno Primatelj usluga i Davatelj usluga ugovaraju primjenu Zakona o obveznim odnosima i primjenu svih pozitivnih zakonskih propisa.

3/1. L

✍

Članak 16.

Ugovor je zaključen u pet (5) jednaka primjerka, od kojih dva (2) primjerka zadržava primatelj usluge a tri (3) primjerka Davatelj usluge i primjenjuje se od dana potpisa po ovlaštenim osobama strana Ugovora.

KLASA:334-03/16-02/03

URBROJ: 2182/1-15/4-03-01/1-17-65

Šibenik, 31. siječnja 2017.

JAVNA USTANOVA  
„NACIONALNI PARK KRKA“



Ravnatelj:  
mr. sc. Krešimir Šakić

TRAVEL EUROPE d.o.o.

gđa. Hana Bratić

TRAVEL EUROPE PULA  
Planatička 25 52000 PULA  
TRAVEL EUROPE d.o.o.  
DUBROVNIK  
OIB 65344799143

11.6

JAVNA USTANOVA „NACIONALNI PARK KRKA“, Trg Ivana Pavla II. 5, 22000 Šibenik, MB: 3418103, OIB: 67969498372, (u daljnjem tekstu: Davatelj usluga); zastupana po ravnatelju mr. sc. Krešimiru Šakiću,

i

TRAVEL EUROPE d.o.o., Andrije Hebranga 106A, 20000 Dubrovnik, OIB: 65344788143 (u daljnjem tekstu: Primatelj usluga), zastupana po gđa. Olja Sloković, sklopili su

#### ANEX UGOVORA O POSLOVNOJ SURADNJI

##### Članak 1.

Stranke ovog Anexa ugovora o poslovnoj suradnji (dalje u tekstu: Aneks) zaključuju da je između njih dana 31. siječnja 2017. zaključen Ugovor o poslovnoj suradnji o prihvatu i prijevozu organiziranih grupa na području Nacionalnog parka „Krka“, KLASA: 334-03/16-02/03, URBROJ: 2182/1-15/4-03-01/1-17-65 (dalje u tekstu: Ugovor).

##### Članak 2.

Ovim Anexom mijenja se tablica u članku 3. tako da isti sada glasi:

Davatelj usluga odobrava Primatelju usluga turističku proviziju (na cijene pod kategorijom „grupe odraslih“, „grupe djece“ i „grupe studenata“) ovisno o broju posjetitelja u grupi, periodu posjećivanja i o lokalitetu koji se posjećuje kako je navedeno u tablici:

	1./ 2./ 3./ 11./ 12.		4./ 5./ 10.		6./ 7./ 8./ 9.	
	20 ILI VIŠE OSOBA	MANJE OD 20 OSOBA	20 ILI VIŠE OSOBA	MANJE OD 20 OSOBA	20 ILI VIŠE OSOBA	MANJE OD 20 OSOBA
<i>Cijeli park (ulaznice kupljene na Lozovcu i u Skradinu)</i>	15%	5%	10%	5%	5%	2%
<i>Cijeli park (ulaznice kupljene na Roškom slapu, Kistanjama, Burnumu i Puljanima)</i>	15%	5%	15%	5%	15%	5%
<i>Roški slap (samo za Roški slap)</i>	15%	5%	15%	5%	15%	5%
<i>Kistanje/Burnum/Puljane (samo za Kistanje/Burnum/Puljane)</i>	15%	5%	15%	5%	15%	5%

A.L



### Članak 3.

U članku 5. stavak 5. Ugovora mijenja se na način da se izbacuje dio rečenice iza zarezata tako da isti sada glasi:  
„Ukoliko isti Primatelj usluga nije u mogućnosti dostaviti original voucher, prihvatiti će se isti poslan faxom ili e-mailom.“

### Članak 4.

Članak 6. Ugovora mijenja se na način da se izbacuje dio rečenice...“ ali samo ukoliko Agencija to prethodno pismeno potvrdi i ...“ tako da isti sada glasi:

*U slučaju da gost kojeg uputi Agencija koristi i dodatne usluge koje nisu navedene na voucheru, JU „NP Krka“ će iste naplatiti od gosta na licu mjesta u gotovini ili ostalim prihvatljivim sredstvima plaćanja. Vodič Agencije može dopisati uslugu na voucher i svojim potpisom na otpremnici i voucheru garantira da će plaćanje naknadno upisane usluge biti od strane Agencije.“*

### Članak 5.

U članku 13. Ugovora mijenja se prva rečenica na način da sada stoji rečenica:  
„Ugovor se sklapa na određeno vrijeme od dana potpisivanja Ugovora do 01. veljače 2020.“  
Nadalje, u drugoj rečenici čl. 13. mijenjaju se riječi „naredno razdoblje od“ u „svakih daljnjih“.

### Članak 6.

Ovim Aneksom stranke suglasno utvrđuju da Ugovor ostaje na snazi ukoliko obje ugovorne strane potpišu ovaj Aneks.

### Članak 7.

Ostale odredbe Ugovora ostaju nepromijenjene, ukoliko nisu u suprotnosti s ovim Aneksom ugovora.

### Članak 8.

Ovaj Aneks sporazuma sastavljen je u 5 (pet) istovjetna primjerka od kojih dva (2) primjerka zadržava primatelj usluge a tri (3) primjerka Davatelj usluge, a stupa na snagu danom obostranog potpisa.

KLASA: 334-03/16-02/03  
URBROJ: 2182/1-15/4-03-01/1-18-281

Šibenik, 09. studenoga 2018.

JAVNA USTANOVA  
„NACIONALNI PARK KRKA“

Ravnatelj:  
mr. sc. Krešimir Šakić

TRAVEL EUROPE d.o.o.

gđa. Olja Sloković

TRAVEL EUROPE PULA  
Pulanjska 25, I-2000 PULA  
TRAVEL EUROPE d.o.o.  
DUBRAVNIK  
OIB 55344788143

SL

JAVNA USTANOVA „NACIONALNI PARK KRKA“ sa sjedištem u Šibeniku, Trg Ivana Pavla II. Br. 5, OIB: 67969498372, ( u daljnjem tekstu: Davatelj usluga ), koju zastupa ravnateljica Nella Slavica dipl. oec., s jedne strane

i  
TRAVEL EUROPE d.o.o., Andrije Hebranga 106A, 20000 Dubrovnik, OIB: 65344788143, zastupana po Olji Sloković, (u daljnjem tekstu: Primatelj usluga),

sklapaju sljedeći

## DODATAK II. UGOVORU O POSLOVNOJ SURADNJI I ANEXU UGOVORA O POSLOVNOJ SURADNJI

### Članak 1.

Davatelj usluga i Primatelj usluga suglasni da su dana 31. siječnja 2017. sklopili Ugovor o poslovnoj suradnji, Klasa:334-03/16-02/03, Urbroj: 2182/1-15/4-03-01/1-17-65 (dalje u tekstu: Ugovor), i Anex ugovoru o poslovnoj suradnji, Klasa: 334-03/16-02/03, Urbroj: 2182/1-15/4-03-01/1-18-281, od dana 9. studenoga 2018. (dalje u tekstu: Dodatak I.), kojim se regulira suradnja ugovornih strana o prihvatu i prijevozu organiziranih grupa na području Nacionalnog parka „Krka“.

### Članak 2.

Ovim Dodatkom II. mijenja se članak 3. Ugovora na način da se u tablici u stupcu za razdoblje 6./7./8./9. mjesec za prihvata 20 ili više osoba, za ulaznice kupljene na ulazu Lozovac i Skradin za područje cijelog NP „Krka“, povećava provizija s 5% na 7% na cijenu ulaznice pod kategorijom „grupe odraslih“, „grupe djece“ i „grupe studenata“, slijedom čega članak 3. Ugovora mijenja se i glasi:

„Davatelj usluga odobrava Primatelju usluga turističku proviziju ( na cijene pod kategorijom „grupe odraslih“, „grupe djece“ i „grupe studenata“ ) ovisno o broju posjetitelja u grupi, periodu posjećivanja i o lokalitetu koji se posjećuje kako je navedeno u tablici:

	1./2./3./11./12.		4./5./10.		6./7./8./9.	
	20 ILI VIŠE OSOBA	MANJE OD 20 OSOBA	20 ILI VIŠE OSOBA	MANJE OD 20 OSOBA	20 ILI VIŠE OSOBA	MANJE OD 20 OSOBA
<i>Cijeli park (ulaznice kupljene na Lozovcu i u Skradinu)</i>	15%	5%	10%	5%	7%	2%
<i>Cijeli park (ulaznice kupljene na Roškom slapu, Kistanjama, Burnumu i Puljanima)</i>	15%	5%	15%	5%	15%	5%
<i>Roški slap (samo za Roški slap)</i>	15%	5%	15%	5%	15%	5%
<i>Kistanje/Burnum/Puljane (samo za Kistanje/Burnum/Puljane)</i>	15%	5%	15%	5%	15%	5%

Visine provizije za ostala razdoblja i lokalitete navedene u tablici u članku 3. Ugovora ostaju nepromijenjene.

L. A.

~

Članak 3.

Povećanje provizije iz članka 2. ovog Dodatka II. primjenjuje se za sve turističke agencije koje su „Partner agencije“ Javne ustanove „Nacionalni park Krka“, a ostvarile su u 2022. godine preko 1000 (tisuću) posjetitelja te su ostvarile uredno poslovanje s Davateljem usluga.

Članak 4.

Davatelj usluga i Primatelj usluga su suglasni da sve ostale odredbe Ugovora i sklopljenih Dodataka ugovoru ostaju neizmijenjene, odnosno da se primjenjuju i tumače u skladu s člankom 2. i člankom 3. ovog Dodatka II.

Članak 5.

Ovaj Dodatak II. sastavljen je u 5 (pet) istovjetna primjerka, od kojih dva (2) primjerka zadržava primatelj usluge a tri (3) primjerka Davatelj usluge, a stupa na snagu danom potpisivanja potpisa.

Članak 6.

Ovaj Dodatak II. stupa na snagu danom potpisivanja druge ugovorne strane.

KLASA: 334-03/16-02/03  
URBROJ: 2182-1-49-03-01/1-22-441  
U Šibeniku, 10. studenoga 2022.

JAVNA USTANOVA  
„NACIONALNI PARK KRKA“

Ravnateljica:  
Nella Slavica, dipl. oec.



TRAVEL EUROPA d.o.o.

Olja Sloković

za:

TRAVEL EUROPE d.o.o.  
PUTNIČKA AGENCIJA I USLUGE  
Andrije Hebranga 106/A  
HR - 20000  
DUBROVNIK  
OIB 65344788143